



PLANETARIUM^{HH}

Pressemitteilung

Hamburg, 24. Oktober 2007

NDR-Hörspiel im Planetarium, Dienstag, 04.12.07, 19:30 Uhr

Dylan Thomas: „Unter dem Milchwald“

Das Hörspiel-Ereignis im Planetarium - einmal im Monat laden wir Sie zu einem akustischen Literaturereignis unter nächtlichem Sternenhimmel ein. Anfang Dezember steht Dylan Tomas' „Spiel für Stimmen“ auf dem Programm, das zu einem der berühmtesten Hörspiele der Rundfunkgeschichte avancierte. Das Planetarium sorgt für ein besonderes Hörerlebnis unter dem Sternenhimmel.

"Es ist Frühling, mondlose Nacht in der kleinen Stadt, sternlos und bibelschwarz." So beginnt der Tag in dem der freien poetischen Imagination des walisischen Dichters Dylan Thomas entlehnten Städtchen Llaregub. Mit einer Fülle an Metaphern, mit Liedern, Stimmen und zahlreichen Geräuschbildern wird ein Tag im Leben dieses kleinen walisischen Fischerdörfchens erzählt. Der Hörer bekommt Einblick in eine Seefahrerschenke, in das jalousieblinde Esszimmer des Schulhauses, in die heimlichen Brautkammern unverheirateter Mädchen, in die Träume des blinden Kapitäns Cat und das Liebesleben des bigamen Bäckers Dai Bread. Dylan horcht in die Selbstgespräche der Menschen, vernimmt die Stoßseufzer der Liebe und lauscht den Phantasien unterdrückter Mordlust. Sein "Spiel für Stimmen" verfasste Dylan Thomas 1953, kurz vor seinem Tod, im Auftrag der BBC.

Dylan Thomas, am 27.10.1914 in Swansea/Wales geboren, Dichter von Weltrang. Ging 1934 nach London, wo er als Journalist auch für die BBC tätig war. Während des 2. Weltkriegs Autor von Kultur- und Dokumentarfilmen. Ab 1949 Rückzug in das walisische Fischerdorf Laugharne. 1953, während einer Vortragsreise durch die USA in New York gestorben.

Zuständige Redakteurin: Susanne Hoffmann
Übersetzung aus dem Englischen: Erich Fried
Komposition: Siegfried Franz
Regie: Fritz Schröder-Jahn
Länge: 91'10", Aufn.: NWDR 1954

Mitwirkende: Gisela von Collande: Polly Carter / Paul Bildt: Eli Jenkins / Heinz Sailer: Kapitän Cat / Herbert Böhme A.E.: Eli Dai Brot / Ilse Bally: Mrs. Dai Brot I / Inge Meysel: Mrs. Dai Brot II / Fritz Wagner: Metzger Beyons / Elly Burgmer: Mrs. Beyons / u.v.a.

**Planetarium Hamburg, Hindenburgstraße 1b, Stadtpark
Dienstag, 4. Dezember 2007, 19.30 Uhr,
Eintritt: 7,50 €, ermäßigt: 4,50 €
Karten: 040 / 4288652-10, www.planetarium-hamburg.de**

Pressekontakt:

Anja Michalke, Tel.: 040/428 86 52-66, presse@planetarium-hamburg.de

Benötigen Sie Pressekarten? Dann rufen Sie bitte an.